

# Our Congregational WORLD

December, 2019

## FROM THE PRESIDENT

### GETTING AMAZED ALL OVER AGAIN



Rev Mike Plant

Dear Friends,

At Christmas time, Margaret and I enjoy watching romantic Christmas movies. The couple who will get together are opposites because one loves Christmas and thinks it is magical – in contrast the other is often a business obsessed workaholic. As the film progresses, the workaholic sees the wonder of Christmas and against the odds, a romance blossoms. There is then a (very) brief misunderstanding but by the end they are happily together. The films are wholesome, harmless and extremely relaxing – you can often predict in detail what will happen.

Just one catch, and it is not a small one - Santa is far more prominent than Jesus! In fact, there is far more to wonder about in the Bible story of Jesus' birth than in the magic of Christmas. To think that nearly 2000 years ago, a man walked the earth who could say, 'Whoever has seen me has seen the Father.' (John 14:9 ESV)

The Son of God becoming one with us and eventually taking our humanity to the throne at God's right hand;  
His remaining the Lamb on the throne for all eternity;  
His sinless obedience in His human life;  
His sin-bearing death on our behalf;  
His resurrection, destroying the power of sin and death;  
and then His endless life – **how can it be we don't marvel far more than we do?**

A Graham Kendrick song sums it up perfectly for me:

What kind of greatness can this be,  
that chose to be made small,  
exchanging untold majesty  
for a world so pitiful?  
That God should come as one of us,  
I'll never understand –  
the more I hear the story told,  
the more amazed I am.

I think that sometimes, Bible teachings about the Trinity or the Incarnation, or even the atoning death of Christ for us on the cross, can be made to sound like formulas and theories which are intellectually deep and wonderful – they are not less than that. However, the result of hearing God's truth is to be filled with wonder, love and praise. The chorus of 'What Kind of Greatness' handles this beautifully:

*Oh, what else can I do,  
but kneel and worship You,  
and come just as I am,  
my whole life an offering.*

As Christmas approaches, I hope that reflecting again on the wonderful truths about Christ that underlie the Gospel will move us all to worship.

Yours in the Lord,

**Mike Plant**

# SPANISH

## SORPRENDERSE DE NUEVO

Queridos amigos,

En Navidad, Margaret y yo disfrutamos viendo románticas películas navideñas. La pareja que se reunirá son opuestos porque uno ama la Navidad y piensa que es mágico; en contraste, el otro es a menudo un adicto al trabajo obsesionado por los negocios. A medida que avanza la película, el adicto al trabajo ve la maravilla de la Navidad y, contra todo pronóstico, florece un romance. Hay entonces un (muy) breve malentendido, pero al final están felices juntos. Las películas son saludables, inofensivas y extremadamente relajantes: a menudo puedes predecir en detalle lo que sucederá.

Solo una captura, y no es pequeña: ¡Santa es mucho más prominente que Jesús! De hecho, hay mucho más de qué preguntarse en la historia bíblica del nacimiento de Jesús que en la magia de la Navidad. Pensar que hace casi 2000 años, un hombre caminó por la tierra que podía decir: "El que me ha visto a mí ha visto al

Padre" (Juan 14: 9 NVI)

El Hijo de Dios se hace uno con nosotros y eventualmente lleva nuestra humanidad al trono a la diestra de Dios;  
Su restante el Cordero en el trono por toda la eternidad;  
Su obediencia sin pecado en su vida humana;  
Su muerte portadora de pecado en nuestro nombre;  
Su resurrección, destruyendo el poder del pecado y la muerte;  
y luego su vida sin fin: **¿cómo puede ser que no nos maravillamos mucho más de lo que lo hacemos?**

Una canción de Graham Kendrick lo resume perfectamente para mí:

¿Qué clase de grandeza puede ser esto?  
que eligió hacerse pequeño,  
intercambiando majestad incalculable  
por un mundo tan lamentable?  
Que Dios venga como uno de nosotros,  
Nunca lo entenderé  
cuanto más escucho la historia contada,  
Cuanto más asombrado estoy.

Creo que a veces, las enseñanzas bíblicas sobre la Trinidad o la Encarnación, o incluso la muerte expiatoria de Cristo por nosotros en la cruz, pueden sonar como fórmulas y teorías que son intelectualmente profundas y maravillosas, no son menos que eso. Sin embargo, el resultado de escuchar la verdad de Dios es estar lleno de asombro, amor y alabanza. El coro de "Qué clase de grandeza" maneja esto maravillosamente:

*Oh que mas puedo hacer  
pero arrodíllate y adorarte,  
y ven tal como soy  
toda mi vida una ofrenda.*

A medida que se acerca la Navidad, espero que reflexionar nuevamente sobre las maravillosas verdades sobre Cristo que subyacen al Evangelio nos llevará a todos a adorar.

Tuyo en el Señor

*Mike Plant*

# PORTUGUESE

## FICANDO SURPREENDIDO NOVAMENTE

Queridos amigos,

Na época do Natal, Margaret e eu gostamos de assistir filmes românticos de Natal. O casal que se reúne são opostos, porque um adora o Natal e acha que é mágico, o outro - ao contrário, geralmente é um viciado em trabalho obcecado por negócios. À medida que o filme avança, o viciado em trabalho vê a maravilha do

Natal e, contra as probabilidades, um romance floresce. Existe então um (muito) breve mal-entendido, mas no final eles estão felizes juntos. Os filmes são saudáveis, inofensivos e extremamente relaxantes - você pode prever com detalhes o que acontecerá.

Há apenas algo que pega, e não é pequeno - o Papai Noel é muito mais proeminente que Jesus! De fato, há muito mais a se perguntar na história bíblica do nascimento de Jesus do que na mágica do Natal. Pensar que há quase 2000 anos atrás, um homem andou pela terra e poderia dizer: 'Quem me viu, viu o Pai'. (João 14: 9)

O Filho de Deus se tornando um conosco e, finalmente, levando nossa humanidade ao trono à mão direita de Deus; Ele, o Cordeiro, permanece no trono por toda a eternidade; Sua obediência, sem pecado, em Sua vida humana; Sua morte carregando o nosso pecado; Sua ressurreição, destruindo o poder do pecado e da morte; e então Sua vida sem fim - Como pode ser que não nos maravilhamos muito mais do que fazemos?

Uma música de Graham Kendrick resume perfeitamente para mim:

Que tipo de grandeza pode ser essa,  
que escolheu ser pequeno,  
trocando uma majestade incalculável  
por um mundo tão lamentável?  
Que Deus veio como um de nós,  
Eu nunca entenderei  
quanto mais ouço a história contada,  
mais espantado eu sou

Penso que, às vezes, os ensinamentos da Bíblia sobre a Trindade ou a Encarnação, ou mesmo a morte expiatória de Cristo por nós na cruz, podem soar como fórmulas e teorias intelectualmente profundas e maravilhosas - elas não são menos que isso. No entanto, o resultado de ouvir a verdade de Deus é estar cheio de admiração, amor e louvor. O coro de "Que tipo de grandeza" lida com isso lindamente:

*Oh, o que mais eu posso fazer,  
Mas ajoelhar e adore-lo  
e vir como eu sou,  
toda minha vida uma oferta.*

À medida que o Natal se aproxima, espero que isto reflita novamente sobre as maravilhosas verdades de Cristo subjacentes ao Evangelho e nos leve todos a adorar.

Seu no Senhor,

**Mike Plant**

**Wishing you a  
Happy Christmas  
and  
New Year  
from the WECF  
Executive Committee**



# **13th TRIENNIAL WECF MEETING**



## **2022 PHILIPPINES**

**Dates, venue and speakers to be arranged.**

A '13th Triennial Meeting' Facebook Page is being planned – if you are interested in joining, please email [symphonina@yahoo.com](mailto:symphonina@yahoo.com)



# N E P A L

The Evangelical Congregational Church (ECC) Nepal has twenty-four fellowships and churches. They are mostly small in numbers as they are newly formed. Nepal is a predominantly Hindu country.

Our oldest ECC church has more than 300 believers. The second oldest is my local church; we have now been formed for 14 years and have around 250 believers. Four to five churches have around 200 members; four to five have around 100 and the others have less than 100.

ECC Nepal has begun the 'Evangelical Leadership Training Centre,' using 100% our own local resources. Church planting is our first goal.

We have established 'Mercy Home' for orphans, where we now have eight boys.

We have monthly ECC Leaders/Youth/Women Fasting and Prayer. We also have a Prayer Chain in all of our churches, with fasting.



We have been busy with our Evangelical Leadership Training Centre program. It is held for one week each quarter. For Stage 8 of the course, we had 28 students.



Baptism Service at the riverside for believers from Darshan Evangelical Congregational Church.

**Rev Janga Kipgen**

# SPANISH

La Iglesia Evangélica Congregacional (ECC) Nepal tiene veinticuatro becas e iglesias. Son en su mayoría pequeños en número, ya que están recién formados. Nepal es un país predominantemente hindú.

Nuestra iglesia ECC más antigua tiene más de 300 creyentes. La segunda más antigua es mi iglesia local; ahora hemos sido formados por 14 años y tenemos alrededor de 250 creyentes. 4 - 5 iglesias tienen alrededor de 200 miembros, 4 - 5 iglesias tienen alrededor de 100 y las otras tienen menos de 100.

ECC Nepal ha comenzado el "Centro de Entrenamiento de Liderazgo Evangélico", utilizando 100% de nuestros recursos locales. La plantación de iglesias es nuestro primer objetivo.

Hemos establecido "Mercy Home" para huérfanos, donde ahora tenemos ocho niños.

Tenemos mensualmente líderes de ECC / jóvenes / mujeres en ayunas y oración. También tenemos una cadena de oración en todas nuestras iglesias, con ayuno.

# PORTUGUESE

A Igreja Evangélica Congregacional (ECC) do Nepal tem vinte e quatro igrejas. Elas são em sua maioria pequenas em número à medida que são formados. O Nepal é um país predominantemente hindu.

Nossa igreja ECC mais antiga tem mais de 300 crentes. A segunda mais antiga é a minha igreja local; fundada há 14 anos e temos cerca de 250 crentes. 4-5 igrejas têm cerca de 200 membros, 4-5 igrejas têm cerca de 100 e as outras têm menos de 100.

A ECC Nepal iniciou o "Centro de Treinamento de Liderança Evangélica", usando 100% de nossos próprios recursos locais. Plantar igrejas é nosso primeiro objetivo.

Estabelecemos o 'Mercy Home' para órfãos, onde agora temos oito meninos.

Temos líderes mensais da ECC / Juventude / Mulheres em jejum e oração. Também temos uma Corrente de Oração em todas as nossas igrejas, com jejum.

# BULGARIA



It's autumn! It's time for harvest;  
it's time to gather the grapes!  
When we look back we can see  
what we have sown and the little  
foxes, which were trying to harm  
and destroyed the young vines  
and the tender grains. Pinched  
fingers, falling down from a rope,  
stuck by a tree, spilling of hot tea,  
struck by a swing, a fire, flat tires,  
misunderstandings about the use  
of the gathering room, changes in  
eating hours, all these are the lit-  
tle foxes that tried to steal our joy  
and bring worries in our ministry  
among the children over the past  
summer days.

**George and Jordanka Jelevi**

Fondatsla SED, Makedonija 7, app. 22, 4004 Plovdiv,  
e-mail: [jelevgeorgi@yahoo.com](mailto:jelevgeorgi@yahoo.com), phone: 0878450015

September 2019

**Hello dear friends!**

It's amazing how God even uses animals which He created to teach us His truths. Foxes have a bad reputation among people, but at the same time they are useful. In our mind fox is a symbol of cunningness and slyness, but at the same time it is also a symbol of justice. God has a calling and order for us to catch the little foxes which destroys the vineyards, and not to be like the prophets who are like foxes in the ruins.

We are grateful for your prayers and for God's help in every situation. At the end we have 4 camps, 4 children's week in 4 different settlements, 11 saved souls for eternity, 210 children and teenagers. The lessons and the truths of God that we taught the children were about prayers – how to pray, why do we need to pray, does God answer every prayer, what His answers are, the Parables of the lost sheep, the lost coin, the lost son, about the bible characters: Daniel, Zacchaeus , the paralyzed man, Noah, Adam and Eve. We are grateful to God for that 11 precious souls from the camp were saved as they opened their hearts to the Savior and brought joy to heaven and Earth, and 7 teenagers wanted to be helpers at the children's camp and week. We are thankful to the Lord for the faithful friends, who sacrificed their holidays to help in the camps, for young people like Mila, Veren, Kostya, Vjara, Katja, Ivan, Julia, Katie, Grace, who organized the games and were "the coolest leaders" of the camps.





We are grateful for the project "Hope for the children of Bulgaria", which this year was in the area around Nova Zagora. We could work with the children from the villages of Elenovo and Kamenovo. The joy with which the children welcomed us, their open eyes which eagerly swallowed the truths of God, the hospitality of the hosts, these are only a small part of what God has given us to experience serving Him in this region. And when it was time to say goodbye the words "I love you very much", evoke the incredible feeling that our work in the Lord was not in vain.

We are grateful to God for our daughters Ljubov, Vjara and Radost. As parents we were longing to be together united with our children, Ljubov was back from 3-month student brigade in America, Vjara returned from one-month course in Germany, Radost was at different camps in the summer. We

appreciate God's protection over them, for answered prayers, for every moment they have experienced this summer; serving other children, teenagers and young people.

And now again looking toward the new school year, We still don't have idea how to proceed and what to do with the places we visited before the holiday. So while we were considering and praying, the children from Sokolitsa and Kuklen looked for us themselves. And the young children from Ahmatovo called us to help them start Sunday school in the church.

#### Pray with us:

- do not let little foxes to discourage us, to rob us of God's gifts, to make us feel worthless and weak in the ministry;
- For the children God has given us in the summer, to be strengthened in the faith, to reflect on their actions, to open their hearts to the Lord Jesus, and for faithful person who will continue to take care of them;
- God to show us to the places to start the Good news clubs;
- For participants in the "Discoverers" site, which has a new, updated platform;
- for correspondent courses, which are becoming less usable, but we think that children need them;
- For the upcoming seminar for teachers "Effective training for children" – level 1, in November (if you know someone, who wants to participate – call us!)
- For finance. God put in the hearts of people and churches to sacrifice for children's ministry. We need money to travel to the settlements, for materials for children's crafts (children like to create things, to draw and colour), and for our remuneration.

We hug you! Hold on to the Lord!

Dani and Joro



**Donations in USA**  
[www.raisedonors.com/cefonline/individual-missionary  
mark for Georgi and Jordanka Jelev, Bulgaria](http://www.raisedonors.com/cefonline/individual-missionary-mark-for-Georgi-and-Jordanka-Jelev-Bulgaria)

**Donations in Europe**  
[www.everychildineurope.com  
Giving; mark for  
Georgi and Jordanka Jelev, 5355](http://www.everychildineurope.com/Giving/mark-for-Georgi-and-Jordanka-Jelev-5355)

# SPANISH

¡Hola queridos amigos! Es sorprendente cómo Dios usa animales que creó para enseñarnos sus verdades. Los zorros tienen una mala reputación entre las personas, pero al mismo tiempo son útiles. En nuestra mente, el zorro es un símbolo de astucia y astucia, pero al mismo tiempo es también un símbolo de justicia. Dios tiene un llamado y una orden para que atrapemos los pequeños zorros que destruyen los viñedos, y no ser como los profetas que son como zorros en las ruinas.

Estamos agradecidos por sus oraciones y por la ayuda de Dios en cada situación. Al final tenemos 4 campamentos, 4 semanas para niños en 4 asentamientos diferentes, 11 almas salvadas para la eternidad, 210 niños y adolescentes. Las lecciones y las verdades de Dios que les enseñamos a los niños se referían a las oraciones: cómo orar, por qué necesitamos ora, responde Dios a cada oración, cuáles son sus respuestas, las parábolas de la oveja perdida, la moneda perdida, el hijo perdido, sobre los personajes de la Biblia: Daniel, Zaqueo, el hombre paralítico, Noé, Adán y Eva. Estamos agradecido a Dios por que 11 almas preciosas del campamento se salvaron cuando abrieron sus corazones al Salvador y trajeron alegría al cielo y a la Tierra, y 7 adolescentes querían ser ayudantes en el campamento de niños y semana Agradecemos al Señor por los fieles amigos, que sacrificaron sus vacaciones para ayudar en el campamentos, para jóvenes como Mila, Veren, Kostya, Vjara, Katja, Ivan, Julia, Katie, Grace, quienes organizaron el juegos y eran "los mejores líderes" de los campamentos.

Estamos agradecidos por el proyecto "Esperanza para los niños de Bulgaria ", que este año estuvo en los alrededores de Nova Zagora Podríamos trabajar con los niños de las aldeas de Elenovo y Kamenovo. La alegría con la que los niños nos dieron la bienvenida, sus ojos abiertos que tragaron ansiosamente las verdades de Dios, la hospitalidad de los anfitriones, estos son solo una pequeña parte de lo que Dios tiene nos dio la experiencia de servirle en esta región. Y cuando llegó el momento de decir adiós las palabras "yo te quiero mucho", evoca la sensación increíble que nuestra obra en el Señor no fue en vano.

Estamos agradecidos a Dios por nuestras hijas Ljubov, Vjara y Radost. Como padres estábamos deseando estar juntos unidos con nuestros hijos, Ljubov había regresado de la brigada estudiantil de 3 meses En Estados Unidos, Vjara regresó de un curso de un mes en Alemania, Radost estuvo en diferentes campamentos en el verano. Nosotros Apreciamos la protección de Dios sobre ellos, por las oraciones contestadas, por cada momento que han experimentado Este verano, sirviendo a otros niños, adolescentes y jóvenes.

Y ahora, nuevamente mirando hacia el nuevo año escolar, todavía no tenemos idea de cómo proceder y qué hacer. hacer con los lugares que visitamos antes de las vacaciones. Así que mientras estábamos considerando y orando, los niños de Sokolitsa y Kuklen nos buscaron ellos mismos. Y los niños pequeños de Ahmatovo nos llamaron a ayúdelos a comenzar la escuela dominical en la iglesia.

Ora con nosotros:

- no dejes que los pequeños zorros nos desanimen, nos roben de Dios dones, para hacernos sentir inútiles y débiles en el ministerio,
- Para los hijos que Dios nos ha dado en el verano, para ser fortalecidos en la fe, para reflexionar sobre sus acciones, para abren sus corazones al Señor Jesús, y para la persona fiel quien continuará cuidando de ellos.
- Dios nos muestre los lugares donde comenzar las buenas noticias clubs;
- Para los participantes en el sitio "Descubridores", que tiene un plataforma nueva y actualizada;
- Para cursos correspondientes, que son cada vez menos utilizables, pero creemos que los niños los necesitan;
- Para el próximo seminario para maestros "Capacitación efectiva para niños" - nivel 1, en noviembre (Si conoce a alguien que quiera participar, ¡llámenos!)
- Para las finanzas. Dios puso en los corazones de las personas y las iglesias para escrificar para el ministerio de los niños. Nosotros necesitamos dinero para viajar a los asentamientos, para materiales para manualidades infantiles (a los niños les gusta crear cosas, para dibujar y colorear), y por nuestra remuneración.

Te abrazamos! ¡Aferrarse al Señor!

*Dani y Joro*

# PORTUGUESE

Ola queridos amigos! É incrível como Deus até usa animais que Ele criou para nos ensinar Suas verdades. As raposas têm uma má reputação entre as pessoas, mas ao mesmo tempo são úteis. Em nossa mente, a raposa é um símbolo de astúcia, mas ao mesmo tempo também é um símbolo da justiça. Deus tem chamado e ordenado para pegarmos as raposinhas que destroem as vinhas, e não devemos ser como os profetas que são como raposas nas ruínas.

Somos gratos por suas orações e pela ajuda de Deus em todas as situações. No final, tivemos 4 acampamentos, 4 semanas de crianças em 4 assentamentos diferentes, 11 almas salvas para a eternidade, 210 crianças e adolescentes. As lições e as verdades de Deus que ensinamos às crianças eram sobre orações - como orar, por que precisamos orar, Deus responde a cada oração, quais são suas respostas, as parábolas da ovelha perdida, a moeda perdida, o filho perdido, sobre os personagens da Bíblia: Daniel, Zaqueu, o homem paralisado, Noé, Adão e Eva. Nós a Deus por que 11 almas preciosas do acampamento foram salvas quando abriram seus corações para o Salvador e trouxe alegria ao céu e à Terra, e 7 adolescentes queriam ser ajudantes nos acampamentos semanais das crianças. Somos gratos ao Senhor pelos amigos fiéis, que sacrificaram suas férias para ajudar no acampamento para jovens como Mila, Veren, Kostya, Vjara, Katja, Ivan,

Julia, Katie, Grace, que organizaram os jogos e foram "os líderes mais legais" do acampamento.

Somos gratos pelo projeto "Esperança para os filhos de Bulgária", que este ano foi na região de Nova Zagora. Poderíamos trabalhar com as crianças das aldeias de Elenovo e Kamenovo. A alegria com que as crianças nos receberam, seus olhos abertos que avidamente engoliram as verdades de Deus, a hospitalidade dos anfitriões, estas são apenas uma pequena parte do que Deus nos deu na experiência de servi-Lo nesta região. E quando chegou a hora de dizer adeus, as palavras "eu te amo muito", evocam a sensação incrível que nossa obra no Senhor não foi em vão.

Somos gratos a Deus por nossas filhas Ljubov, Vjara e Radost. Como pais queríamos estar juntos com os nossos filhos, Ljubov estava de volta da brigada estudantil de três meses nos Estados Unidos, Vjara retornou do curso de um mês na Alemanha; Radost esteve em diferentes acampamentos no verão. Nós apreciamos a proteção de Deus sobre eles, pelas orações respondidas, a cada momento que experimentaram neste verão, atendendo outras crianças, adolescentes e jovens.

E agora, olhando novamente para o novo ano letivo, ainda não temos ideia de como proceder e o que fazer com os lugares que visitamos antes do feriado. Então, enquanto pensávamos e orávamos, as crianças de Sokolitsa e Kuklen nos procuraram. E as crianças de Ahmatovo nos chamaram para ajuda-los a começar a escola dominical na igreja.

Orem conosco:

- não permita que as raposinhas nos desencorajem, nos roubem os presentes, nos façam sentir inúteis e fracos no ministério,
- Pelos os filhos que Deus nos deu no verão, para serem fortalecidos na fé, para refletir sobre suas ações, para abrir seus corações para o Senhor Jesus, e pela pessoa fiel que continuará cuidando deles.
- Deus nos mostre os lugares para começar os clubes de boas novas;
- Para os participantes do site "Discoverers", que tenham uma plataforma nova e atualizada;
- Pelos cursos por correspondência, que estão se tornando menos utilizáveis, mas achamos que as crianças precisam deles;
- Pelo próximo seminário para professores "Treinamento eficaz para crianças" - nível 1, em novembro (Se você conhece alguém que deseja participar, ligue para nós!)
- Pelas finanças. Deus colocou no coração de pessoas e igrejas para escarificar o ministério infantil. Nós precisamos dinheiro para viajar para os assentamentos, para materiais para artesanato infantil (crianças gostam de criar coisas, desenho e cor) e para o nosso sustento.

Nós te abraçamos! Segure-se ao Senhor!

**Dani e Joro**

# MANIPUR, INDIA



From 18 - 23 September, 2019, I attended a Revival Crusade and Church Inauguration of the Nungpan Evangelical United Congregational Church in the Chandel District of Manipur. The great news is that 60 people accepted Jesus Christ as their Lord and Saviour!

With you, in His Mission,  
**Rev. Doungel Jangkholam**





On 8 September, 2019, I visited and enjoyed fellowship with ITHING Evangelical Congregational church members; they are about 300 in number. The congregation includes an interesting and encouraging Manipury-speaking couple from the Meitei Tribe. The husband's name is Punshi - he and his friends organised a Gospel Day for Disabled People on 28 October, 2019, at the Sendra Public Ground.



A one-day Missionary Training/Consultative Seminar with a Field Missionary was conducted at Purba Khairbari Madarihat, West Bengal, (Bhutan Border) India, on 20 August, 2019.



On 21 August, 2019, I shared fellowship with Foundation English School students and faculty at Baihata Charali, Assam, India.

**Rev. Doungel Jangkholam**

# SPANISH

Recientemente asistí a una cruzada de avivamiento y a la inauguración de la Iglesia de la Iglesia Congregacional Evangélica Unida Nungpan en el distrito Chandel de Manipur del 18 al 23 de septiembre de 2019. ¡La gran noticia es que 60 personas aceptaron a Jesucristo como su Señor y Salvador!

El 8 de septiembre de 2019, visité y disfruté el compañerismo con los miembros de la iglesia de la Congregación Evangélica ITHING; son unos 300 cientos en número. La congregación incluye una interesante y alentadora pareja de habla Manipury de la tribu Meitei. El nombre del esposo es Punshi: él y sus amigos organizaron un Día del Evangelio para las personas discapacitadas el 28 de octubre de 2019 en el terreno público de Sendra.

El Seminario de capacitación / consulta misionera de un día con un misionero de campo se llevó a cabo en Purba Khairbari Madarihat, Bengala Occidental (India), el 20 de agosto de 2019.

El 21 de agosto de 2019, compartí una beca con estudiantes y profesores de Foundation English School en Baihata Charali, Assam, India.

Contigo en su misión  
**Rev. Doungel Jangkholam**

# PORTUGUESE

Recentemente, participei de uma cruzada de avivamento e a inauguração da Igreja Congregacional Evangélica Nungpan Unidos no distrito de Chandel em Manipur, de 18 a 23 de setembro de 2019. A grande notícia é que 60 pessoas aceitaram Jesus Cristo como seu Senhor e Salvador!

Em 8 de setembro de 2019, visitei e desfrutei da comunhão com os membros da igreja Evangélica Congregacional ITHING; são cerca de 300 em número. A congregação inclui um casal interessante e encorajador da tribo Meitei, que fala Manipury. O nome do marido é Punshi - ele e seus amigos organizaram um Dia do Evangelho para Pessoas com Deficiência em 28 de outubro de 2019, no Campo Público de Sendra.

Um - Seminário Consultivo/Treinamento Missionário de um dia com um Missionário de Campo. Foi realizado em Purba Khairbari Madarihat, Bengala Ocidental, (fronteira do Butão) Índia, em 20 de agosto de 2019.

Em 21 de agosto de 2019, compartilhei com os alunos e professores da Foundation English School em Baihata Charali, Assam, Índia.

Com você, em Sua missão,  
**Rev. Doungel Jangkholam**

# ENGLAND

## MAKING A DATE FOR EVANGELISM

For those who live in the Western world, time management is important. Those from other cultures are not enslaved to the clock or calendar like people in Europe and America. For those in the Northern hemisphere, a personal diary is an important item which you always carry in your pocket or handbag.

In the UK, churches have exploited the demand for diaries as an evangelistic opportunity. A number of Christian publishing houses print diaries every year with Scripture texts and other helpful pages explaining the Gospel. Believers give these as presents to friends and they are like a year-long Christian leaflet!

A Congregational Church in the north of England has extensively used Gospel Diaries as a tool for evangelism. Over the last fifteen years, Morley Community Church (EFCC - UK) has used the Gospel Diaries (printed by Day One Publishers) as part of its literature outreach program. More than **1050** have been sold or given to local people.



Church members have found the diaries to be a real hit with older people in Morley. The attractive photographs, easy-to-read layout and convenient size have been the key drivers in people requesting diaries from the church.

Last year, one member of the church visited a coffee morning in Morley Town Hall, carrying a number of Day One Diaries. This was a social gathering for older people and he was approached by a number of interested pensioners who were intrigued by his parcel of diaries. They were amazed at their quality and cheap price. Without any effort on his part, a total of twenty diaries had been sold before he left the coffee morning!

The local Pensioners' Support Group also displayed diaries on its reception desk, selling further copies of the diary.

Church secretary, Andy Dalton, said that even in these days of technology, many older people still preferred to use a paper diary and these were cheap, attractive and just the right size to pop into a handbag or pocket; many of the pensioners use them to record appointments, birthdays and other events.

This small church of just twenty souls appreciates the value of Gospel Diaries. The daily quotes enable readers to read Scripture texts about salvation. Many of those acquiring the diaries have no church connection. As 2020 looms on the horizon, the church is stocking supplies of the diary to use in the New Year.



Andy Dalton concluded, “*We have found attractive Gospel Diaries to be highly popular and they are now an essential part of our literature outreach in Morley.*”

Morley Community Church is affiliated with the Evangelical Fellowship of Congregational Churches, UK.

*Andy Dalton*

# SPANISH

## HACIENDO UNA FECHA PARA EL EVANGELISMO

Para quienes viven en el mundo occidental, la gestión del tiempo es importante. Los de otras culturas no están esclavizados por el reloj o el calendario como las personas en Europa y América. Para aquellos en el hemisferio norte, un diario personal es un artículo importante que siempre llevas en tu bolsillo o bolso.

En el Reino Unido, las iglesias han explotado la demanda de diarios como una oportunidad evangélica. Varias editoriales cristianas imprimen diarios cada año con textos bíblicos y otras páginas útiles que explican el Evangelio. ¡Los creyentes dan estos regalos a sus amigos y son como un folleto cristiano de un año!

Una Iglesia Congregacional en el norte de Inglaterra ha usado ampliamente los diarios del Evangelio como una herramienta para la evangelización. Durante los últimos quince años, Morley Community Church (EFCC - UK) ha utilizado los diarios del Evangelio (impresos por Day One Publishers) como parte de su programa de divulgación de literatura. Más de 1050 han sido vendidos o entregados a la población local.

Los miembros de la iglesia han encontrado que los diarios son un verdadero éxito entre las personas mayores en Morley. Las fotografías atractivas, el diseño fácil de leer y el tamaño conveniente han sido los impulsores clave en las personas que solicitan diarios de la iglesia.

El año pasado, un miembro de la iglesia visitó una mañana de café en el Ayuntamiento de Morley llevando una serie de diarios del primer día. Esta fue una reunión social para personas mayores. Se le acercaron varios pensionistas interesados que estaban intrigados por su paquete de diarios. Se sorprendieron por su calidad y precio barato. ¡Sin ningún esfuerzo de su parte, se habían vendido un total de veinte diarios antes de que él saliera de la mañana del café!

El grupo local de apoyo a los pensionistas también mostró diarios en su mostrador de recepción, vendiendo más copias del diario.

El secretario de la iglesia, Andy Dalton, dijo que incluso en estos días de tecnología, muchas personas mayores todavía preferían usar un diario en papel y que eran baratas, atractivas y del tamaño justo para meter en un bolso o bolsillo; muchos de los pensionados los usan para registrar citas, cumpleaños y otros eventos.

Esta pequeña iglesia de solo veinte almas aprecia el valor de los diarios del Evangelio. Las citas diarias permiten a los lectores leer textos de las Escrituras sobre la salvación. Muchos de los que adquieren los diarios no tienen conexión con la iglesia. A medida que 2020 se avecina en el horizonte, la iglesia está almacenando suministros del diario para usar en el Año Nuevo.

Andy Dalton concluyó: "*Hemos encontrado atractivos diarios del Evangelio que son muy populares y ahora son una parte esencial de nuestra divulgación de literatura en Morley*".

Morley Community Church está afiliada a la Comunidad Evangélica de Iglesias Congregacionales, Reino Unido.

*Andy Dalton*

# PORTUGUESE

## FAZENDO UMA DATA PARA O EVANGELISMO

Para quem mora no mundo ocidental, a gestão do tempo é importante. Os de outras culturas não são escravizados pelo relógio ou calendário como as pessoas na Europa e na América. Para aqueles no hemisfério norte, um diário pessoal é

um item importante que você sempre carrega no bolso ou na bolsa.

No Reino Unido, as igrejas exploraram a demanda por diários como uma oportunidade evangelística. Um número de editoras cristãs imprime diários todos os anos com textos das Escrituras e outras páginas úteis que explicam o Evangelho. Os crentes os dão de presente aos amigos e são como um folheto cristão de um ano!

Uma igreja congregacional no norte da Inglaterra tem usado extensivamente os diários do evangelho como uma ferramenta para o evangelismo. Nos últimos quinze anos, a Morley Community Church (EFCC -Reino Unido) usou o Diário do Evangelho (impresso pela Day One Publishers) como parte de seu programa de divulgação de literatura. Mais de 1050 foram vendidos ou entregues à população local.

Os membros da igreja consideraram os diários um verdadeiro sucesso entre os idosos de Morley. As fotografias atraentes, o layout de fácil leitura e o tamanho conveniente foram os principais fatores para as pessoas que solicitam diários da igreja.

No ano passado, um membro da igreja visitou um café da manhã na Câmara Municipal de Morley, carregando vários Diários do Primeiro Dia. Foi uma reunião social para pessoas mais velhas. Ele foi abordado por vários pensionistas interessados, que ficaram intrigados com o seu pacote de diários. Eles ficaram impressionados com sua qualidade e preço barato. Sem nenhum esforço de sua parte, um total de vinte diários havia sido vendido antes que ele deixasse o café da manhã!

O grupo de apoio dos pensionistas locais também exibiu diários em sua recepção, vendendo mais cópias do diário. O secretário da igreja, Andy Dalton, disse que, mesmo nos dias de tecnologia, muitas pessoas mais velhas ainda preferiam usar um diário de papel e eram baratos, atraentes e do tamanho certo para guardar em uma bolsa ou bolso; muitos dos pensionistas os usam para registrar compromissos, aniversários e outros eventos.

Esta pequena igreja de apenas vinte almas aprecia o valor dos diários do evangelho. As citações diárias permitem que os leitores leiam textos das Escrituras sobre salvação. Muitos dos que adquirem os diários não têm conexão com a igreja. Enquanto 2020 se aproxima, a igreja está estocando suprimentos do diário para usar no Ano Novo.

Andy Dalton concluiu: “Achamos os Diários do Evangelho atraentes muito populares e agora eles são uma parte essencial do nosso trabalho de literatura em Morley.”

A Igreja da Comunidade de Morley é afiliada à Sociedade Evangélica de Igrejas Congregacionais, Reino Unido.

***Andy Dalton***



# **4º MUTIRÃO MISSIONÁRIO**

# **PROJETO ZERO**

**JOINVILLE – SC**



**INSCRIÇÕES PELO SITE**

**[WWW.ZEROPROJECT.COM.BR](http://WWW.ZEROPROJECT.COM.BR)**

# A U S T R A L I A

From the 9th to the 11th of October, FCC pastors and their wives and families arrived at Camp Fletcher, Hazelbrook (in the Blue Mountains, West of Sydney), for the annual Pastors' Retreat. The weather was unseasonably cold, but we were still able to meet, chat and encourage each other over conversations and fellowship, while being challenged by great talks.



We had two speakers over the course of the Retreat. The first was Rev. Stuart Coulton, outgoing Principal of Sydney Missionary and Bible College. Stuart delved into 2 Timothy 2, pushing into the incredible weight, blessings and importance of those called to preach and pastor the local church. Stuart speaks as one with extensive experience in pastoral ministry himself and a highlight was how he pressed into some of Paul's metaphors for Christian ministry: that we are soldiers (v.3-4), athletes (v.5) and farmers in the field (v.6); he unpacked them for those who serve our churches as leaders. SMBC has strong ties with Congregational churches, as its founder, C. Benson Barnett

was the minister of our church in Leichhardt and a returned missionary from China. It's encouraging that these links exist to this day, with many of our current pastors having been trained at the College. It was great for many of us to catch up with someone over coffee who has been our teacher and mentor.

Our second speaker was Christian Sexologist and Academic from the University of Sydney, Patricia Weerakoon. Patricia gave two very engaging talks on the need for sexual integrity in church leaders and pastors as well as delving into the cultural and social confusion regarding gender. Her point was that objective science should be the foundation for our approach on issues of sexuality and gender, as well as being clear on what the Bible teaches on the subject. The two are mutually compatible, as she showed us, and this should give us great comfort in a society where these concepts are increasingly subjective and open for interpretation.



It was really encouraging to chat in a beautiful location in the mountains, catch up over coffee and meals and to pray and encourage one another in the stresses and trials of ministry. It was a timely and helpful reminder of the incredible value of our Fellowship, and the need to be relationally interconnected as we continue with the work.

On the 12th October, 2019, representatives and delegates from FCC churches met for our 43rd Annual Assembly. The Assembly was held at Padstow Chinese Congregational Church, who graciously hosted us and provided morning tea and lunch for nearly one hundred attendees. Volunteers from Establish Church provided music, and we were pleased to announce Heartbeat Church as our FCC Church in Focus

for 2020; the Assembly ratified the Executive Committee's decision to endorse Heartbeat's Rev Joshua Choi as an FCC Church Planter. To get a picture of what is happening in their church, Heartbeat provided us with a brief video, showing their different campuses across Sydney, the Gold Coast and Melbourne and giving us a window into the vibe and culture of their church communities. It will be great to receive ongoing updates from Josh and his team about what will be happening throughout the year.



We began our time together with a Celebration Service. Rev. James Stone shared with us from 1 Corinthians 1:26-31, exploring how the wisdom of God is profoundly different from the wisdom we see in the world. He unpacked the passage under the title, 'God's Foolish People,' noting that 1. most won't be called to be High Profile Christians; 2. that we are to Consider our Calling; 3. we need to reflect on God's Unusual Selection Process; and 4. that in God's Call to Holiness and Character, we are to be conformed to the likeness of Christ. He left us with three reflection tasks: *In what ways are we tempted to boast in ourselves and not God? What has thrilled you about the work and person of Christ Jesus through the talk and the music? Lastly, in the week ahead, reflect on opportunities to boast in what Jesus has done.* In our positions as leaders and

pastors in our churches it is crucial that we understand the power we utilise in ministry is God's power, made manifest and clear in the Gospel.

**Taken from "Congregational Communications" November, 2019  
Edited by Pastor Tim Foskett, FCC General Secretary**

# SPANISH

Del 9 al 11 de octubre, los pastores de la FCC y sus esposas y familias llegaron al campamento Fletcher, Hazelbrook (en las montañas azules, al oeste de Sydney), para el retiro anual del pastor. El clima era inusualmente frío, pero aún pudimos reunirnos, conversar y alentarnos mutuamente a través de conversaciones y compañerismo, mientras nos desafiaban las grandes conversaciones.

Tuvimos dos oradores en el transcurso del Retiro. El primero fue el reverendo Stuart Coulton, director saliente del Sydney Missionary and Bible College. Stuart profundizó en 2 Timoteo 2, empujando al increíble peso, bendiciones e importancia de aquellos llamados a predicar y pastorear la iglesia local. Stuart habla como uno con amplia experiencia en el ministerio pastoral y lo más destacado fue cómo presionó algunas de las metáforas de Pablo para el ministerio cristiano: que somos soldados (3-4), atletas (5) y granjeros en el campo (6); los desempaqueó para aquellos que sirven a nuestras iglesias como líderes. SMBC tiene fuertes lazos con las iglesias congregacionales, ya que su fundador, C. Benson Barnett fue el Ministro de nuestra iglesia en Leichhardt y un misionero

regresado de China. Es alentador que estos vínculos existan hasta el día de hoy, ya que muchos de nuestros pastores actuales han recibido capacitación en el Colegio. Fue genial para muchos de nosotros ponernos al día con alguien tomando un café que ha sido nuestro maestro y mentor.

Nuestro segundo orador fue sexólogo cristiano y académico de la Universidad de Sydney, Patricia Weerakoon. Patricia dio dos charlas muy interesantes sobre la necesidad de integridad sexual en los líderes y pastores de la iglesia, así como profundizar en la confusión cultural y social con respecto al género. Su punto era que la ciencia objetiva debería ser la base de nuestro enfoque sobre temas de sexualidad y género, así como ser claros sobre lo que la Biblia enseña sobre el tema. Los dos son mutuamente compatibles, como nos mostró, y esto debería brindarnos un gran consuelo en una sociedad donde estos conceptos son cada vez más subjetivos y abiertos a la interpretación.

Fue realmente alentador conversar en un lugar hermoso en las montañas, ponerse al día con el café y las comidas y rezar y alejarnos mutuamente en el estrés y las pruebas del ministerio. Fue un recordatorio oportuno y útil del increíble valor de nuestra Comunidad, y la necesidad de estar interconectados relationalmente a medida que continuamos con el trabajo.

El 12 de octubre de 2019, representantes y delegados de las iglesias de la FCC se reunieron para nuestra 43a Asamblea Anual. La Asamblea se celebró en la Iglesia Congregacional China de Padstow, que gentilmente nos acogió y brindó té y almuerzo por la mañana a casi cien asistentes. Los voluntarios de la Iglesia Establecer proporcionaron música, y nos complace anunciar la Iglesia Heartbeat como nuestra Iglesia FCC en Foco para 2020; la Asamblea ratificó la decisión del Comité Ejecutivo de respaldar al reverendo Joshua Choi de Heartbeat como plantador de iglesias de la FCC. Para tener una idea de lo que está sucediendo en su iglesia, Heartbeat nos proporcionó un breve video, que muestra sus diferentes campus en Sydney, Gold Coast y Melbourne y nos brinda una ventana al ambiente y la cultura de las comunidades de su iglesia. Será genial recibir actualizaciones continuas de Josh y su equipo sobre lo que sucederá durante todo el año.

Comenzamos nuestro tiempo juntos con el Servicio de Celebración. El reverendo James Stone compartió con nosotros de 1 Corintios 1: 26-31, explorando cómo la sabiduría de Dios es profundamente diferente de la sabiduría que vemos en el mundo. Descomprimió el pasaje bajo el título, "Pueblo tonto de Dios", y señaló que 1. la mayoría no serán llamados a ser cristianos de alto perfil; 2. que debemos considerar nuestro llamado; 3. necesitamos reflexionar sobre el proceso de selección inusual de Dios; y 4. que en los llamados de Dios a la santidad y al carácter, debemos ser conformados a la semejanza de Cristo. Nos dejó con tres tareas de reflexión: ¿De qué maneras estamos tentados a jactarnos de nosotros mismos y no de Dios? ¿Qué te ha emocionado sobre el trabajo y la persona de Cristo Jesús a través de la conversación y la música? y, por último, en la próxima semana, reflexione sobre las oportunidades para jactarse de lo que Jesús ha hecho. En nuestras posiciones como líderes y pastores en nuestras iglesias, es crucial que comprendamos que el poder que utilizamos en el ministerio es el poder de Dios, manifestado y claro en el Evangelio.

***Tomado de "Comunicaciones Congregacionales" Noviembre de 2019  
Editado por el Pastor Tim Foskett, Secretario General de la FCC***

# PORTUGUESE

De 9 a 11 de outubro, os Pastores da FCC e suas esposas e famílias chegaram a Camp Fletcher, Hazelbrook (nas Montanhas Azuis, oeste de Sydney), para o Retiro anual do Pastor. O tempo estava frio fora de época, mas ainda podíamos nos encontrar, conversar e encorajar uns aos outros durante conversas e comunhão, sendo desafiados por grandes palavras.

Tivemos dois oradores ao longo do retiro. O primeiro foi o Rev. Stuart Coulton, diretor principal de Sydney Missionary and Bible College. Stuart mergulhou em 2 Timóteo 2, enfatizando o incrível peso, bônus e importância daqueles chamados para pregar e pastorear a igreja local. Stuart fala como alguém com ampla experiência no próprio ministério pastoral e um destaque foi quando ele usou algumas das metáforas de Paulo para o ministério cristão: que somos soldados (3-4), atletas (5) e agricultores no campo (6); ele os desempacotou para aqueles que servem nossas igrejas como líderes. O SMBC tem fortes laços com as igrejas congregacionais, pois seu fundador, C. Benson Barnett, era o ministro de nossa igreja em Leichhardt e um missionário retornado da China. É encorajador que esses links existam até hoje, com muitos de nossos pastores atuais treinados no Colégio. Para muitos de nós, foi ótimo encontrar alguém que tenha sido nosso professor e mentor.

Nosso segundo orador foi a sexóloga cristã e acadêmica da Universidade de Sydney, Patricia Weerakoon. Patricia fez duas palestras muito interessantes sobre a necessidade de integridade sexual em líderes e pastores da igreja, além de investigar a confusão cultural e social em relação ao gênero. Seu argumento era que a ciência objetiva deveria ser a base de nossa abordagem sobre questões de sexualidade e gênero, além de ser clara sobre o que a Bíblia ensina sobre o assunto. Os dois são compatíveis entre si, como ela nos mostrou, e isso deve nos dar um grande conforto em uma sociedade em que esses conceitos são cada vez mais subjetivos e abertos à interpretação.

Foi realmente encorajador conversar em um belo local nas montanhas, conversar com café e refeições e orar e encorajar um ao outro nas tensões e provações do ministério. Foi um lembrete oportuno e útil do incrível valor de nossa Irmandade e da necessidade de estar interconectados de forma relacional à medida que prosseguimos com o trabalho.

No dia 12 de outubro de 2019, representantes e delegados das igrejas da FCC se reuniram para a 43ª Assembléia Anual. A Assembléia foi realizada na Igreja Congregacional Chinesa de Padstow, que gentilmente nos recebeu e providenciou chá da manhã e almoço para quase cem participantes. Voluntários da Establish Church forneceram música e tivemos o prazer de anunciar a Heartbeat Church como nossa Igreja da FCC em foco para 2020; a Assembléia ratificou a decisão do Comitê Executivo de endossar o Rev. Joshua Choi do Heartbeat como plantador de igrejas da FCC. Para obter uma imagem do que está acontecendo em sua igreja, a Heartbeat nos forneceu um breve vídeo, mostrando seus diferentes lugares em Sydney, the Gold Coast e Melbourne e nos dando uma janela para a vibração e a cultura de suas comunidades eclesiásticas. Será ótimo receber

atualizações contínuas de Josh e sua equipe sobre o que acontecerá ao longo do ano.

Começamos nosso tempo juntos com o Serviço de Celebração. O Rev. James Stone compartilhou conosco de 1 Coríntios 1:26-31, explorando como a sabedoria de Deus é profundamente diferente da sabedoria que vemos no mundo. Ele desempacotou a passagem sob o título "Povo tolo de Deus", observando que: 1. a maioria não será chamada de cristã de alto nível; 2. que devemos considerar nosso chamado; 3. precisamos refletir sobre o incomum processo de seleção de Deus; e 4. que nos apelos de Deus à santidade e ao caráter, devemos ser conformes à semelhança de Cristo.

Ele nos deixou com três tarefas de reflexão: de que maneira somos tentados a nos gloriar em nós mesmos e não em Deus? O que o emocionou sobre o trabalho e a pessoa de Cristo Jesus através da conversa e da música? e, por fim, na próxima semana, reflita sobre oportunidades de se gloriar do que Jesus fez. Em nossas posições como líderes e pastores em nossas igrejas, é crucial que entendamos que o poder que utilizamos no ministério é o poder de Deus, manifestado e claro no Evangelho.

*Retirado de “Congregational Communications” novembro de 2019  
Editado pelo pastor Tim Foskett, secretário geral da FCC*

## FOR PURCHASE

**For those who would like a copy of the messages that were presented during the 12th Triennial WECF Meeting in Wales, 2019, these will be available on one CD as mp3 files. The cost will be £8 each for UK addresses (includes postage) and £11.50 for overseas addresses (includes airmail postage).**

**Please address requests for CDs (with payment) to:  
Dr Ian M. Densham  
31 Vicarage Close, Arlesey, Beds, SG15 6XH ENGLAND**

*Our Congregational World* is a publication of the World Evangelical Congregational Fellowship. Its purpose is to provide articles to challenge and encourage both our corporate and individual Christian witness, share news and keep member fellowships informed of WECF happenings.

Closing Date for submission of articles for next issue: **Friday 6 March, 2020.**

WECF website: [www.wecf-cong.org](http://www.wecf-cong.org)

The views expressed in Our Congregational World are those of the contributors and are not necessarily those of the Editor or the Executive Committee of the WECF.

All rights are reserved to edit any article submitted for publication.